



VITONE srl - Fraz. Gallenca n. 6 - 10087 VALPERGA (To) - Italy  
 Tel./Ph. +39 0124.617145 (r.a.) - Fax +39 0124.617781  
 Cap. Soc. € 624.000 i.v. - C.F. / Part. IVA 00530230010  
 VAT N° IT 00530230010 - C.C.I.A.A. Torino 00530230010  
 Web site: www.vittonesrl.com e-mail: info@vittonesrl.com



Intertek  
C.N. 0037599

Intertek  
C.N. 0039654

91004709

**DOCUMENTO DI TRASPORTO**  
 Ai Sensi Del D.P.R. 472/96 del 14/8/96

Tipo Documento <b>Bolla</b>	Numero <b>2200110</b>	Data <b>02/02/22</b>	Foglio <b>1</b>
Cliente <b>MAGNA PT SPA</b> VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO Tel:0805858111 BA Fax:0805858554			
Merce da Consegnare A: VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO Tel:0805858111 BA Fax:0805858554			

Trasporto a Mezzo <b>SCHWEITZER</b>	Porto	Causale Trasporto Vendita
Agente	Codice Cliente <b>4010000163</b>	Codice Fiscale <b>04886850728</b>
		Partita IVA <b>IT 04886850728</b>

Riga	Descrizione	J.M.	Quantità
006	Vs. Rifer. Ordine del Num. 5500041320 1300.91 RING GEAR Vs Cod.: 2511130091 Lotto: 274665-Z 400 HESON N°pezzi X cassone 175,000 400 HESON N°pezzi X cassone 166,000	NR	866,000 4,000 1,000

768072  
 180307.262  
 501778248

**KUENNE+NAGEL s.r.l.**  
 ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: **866**  
 Quantità effettiva:  
 Tipo Imballaggio:  
 Quantità Imballi: **5**  
 Conformità alle schede d'imballo:  SI  NO  
 Data controllo: **04/02/22**  
 Firma: *[Signature]*

Totale Colli <b>5</b>	Peso Netto <b>4157,0000 KG</b>	Peso Lordo <b>4507,0000 KG</b>	Volume <b>MC</b>	Aspetto Esteriore Dei Beni <b>CASSONE</b>
--------------------------	-----------------------------------	-----------------------------------	---------------------	--

Trasportatore: **SCHWEITZER GMBH & CO CARL BENZ STR.23 - 71634 LUDWIGSBURG D**  
 Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

Tarva <b>FE198PB</b>	<input type="checkbox"/> Destinatario <input checked="" type="checkbox"/> Vettore	Data/Ora Inizio Trasporto <b>2/2/22</b>	Firma Conduttore <i>[Signature]</i>	Firma Destinatario <i>[Signature]</i>
-------------------------	--	--	--	--

ISTRUZIONI DEL COMMITTENTE PER IL RISPETTO DEL C.O.S.  
 Il vettore è obbligato ad effettuare il presente trasporto nel rispetto della normativa vigente sulla sicurezza (riferimento all'articolo 142 (limiti di velocità), all'articolo 174 (durata della guida degli autoveicoli adibiti di persone o cose) ed agli articoli 61,62,164 e 167 (carico del veicolo) del Codice della strada.

U.T.I. NR <b>MUCU= 144080.6</b>		Sigillo Nr. / Seal Nr. / Plomb Nr. <b>1956591</b>		<b>*1482552*</b>		1.482.552									
1) Mittente (Cognome, Nome, Stato) Sender (Name, Address, Country) Expéditeur (Nom, Adresse, Pays) <b>SCHWEITZER SPEDITION GMBH &amp; CO          CARL-BENZ-STRASSE, 23          * LUDWIGSBURG GERMANIA</b>				<b>LETTERA DI VETTURA          (INTERNAZIONALE)          (INTERNATIONAL) CONSIGNMENT</b> <b>CMR</b> NR. <b>2022-11590</b> Questo trasporto, se internazionale, è sottoposto, nonostante qualunque clausola contraria alla convenzione relativa al contratto di trasporto internazionale di merci su strada (CMR). This carriage, if international, is notwithstanding any clause to the contrary, subject to the convention on the contract for the international carriage of goods by road (CMR). Ce transport, si est international, est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la convention relative au contrat de transport											
2) Destinataria (Cognome, Nome, Stato) Consignee (Name, Address, Country) Destinataire (Nom, Adresse, Pays) <b>GETRAG SPA          VIA DEI CICLAMINI 4          70026 MODUGNO</b>				14) <b>G.T.S. - General Transport Service S.p.A.</b> <b>70132 BARI - ITALY, Via Sasha Muclacchia, 15 - N. Iscriz. albo          BA/7458981/E</b> <i>Per ordine di / Order received by / Par ordre de</i>											
3) Luogo previsto per la consegna della merce (Località, Stato) Place of delivery of the goods (Place, Country) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (Lieu, Pays) <b>MODUGNO</b>				15) <b>DIANA TRASPORTI SRL</b> <b>STRADA FARNESIANA 47</b> <span style="float: right;">Placenza</span> Tel. 347-0524155 <span style="float: right;">Albo/Licens PC4355004A</span> <span style="float: right;">Contratto 2020</span> <i>Istruzioni di carico / Loading Instructions / Instruction de chargement</i> <b>Richiesta cassa : Box - &amp;nbsp; - - CARICARE TAX ENTRO LE 15.00--          aiuto al carico se necessario con TRANSPALLET</b>											
4) Luogo e data della presa in carico della merce (Località, Stato, Data) Place and date of taking over the goods (Place, Country, Date) Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (Lieu, Pays, Date) <b>Vittone          Fraz. Gallenca, 1          Valperga</b>				16) <b>ZARA TRASPORTI SRL</b> <span style="float: right;">ZARA 1</span> <i>Istruzioni di scarico / Unloading Instructions / Instruction de livraison</i> <b>ARRIVA DA MIL</b>  <b>04/02/2022</b> <span style="float: right;">Orario 14:00 - 15:00</span> <i>Da/From/Depuis</i> <span style="float: right;"><i>A/To/A</i></span> <b>GTS LAMASINATA - Bari</b> <span style="float: right;"><b>MODUGNO - IT</b></span>											
5) Documenti allegati Documents attached <input type="checkbox"/> Packing List <input type="checkbox"/> Loading list  <input type="checkbox"/> Other _____				Orario: 09:00:00 - 13:00:00 <i>Da/From/Depuis</i> <span style="float: right;"><i>A/To/A</i></span> <b>Valperga - IT</b> <span style="float: right;"><b>SEGRATE</b></span>											
6) Denominazione corrente della merce Nature of the goods Nature de la marchandise <b>Codice NH</b> <span style="float: right;"><b>Descrizione</b></span> <b>84870000</b> <span style="float: right;"><b>Parti di macchine</b></span>		Numero dei colli Number of packages Nombre des colis  		Imballaggio Method of packing Mode d'emballage  		Contrassegni e numeri Marks and nos Marques et numéros  		7) Peso lordo effettivo KG Gross Weight KG Poids Brut KG  		8) Volume m³ Volume m³ Cubage m³  					
9)				10) Istruzioni del mittente Sender's Instruction Instruction de l'expéditeur  				Riferimento Cliente Customer Ref. <b>Vittone CW 5/2</b>				17) <input type="checkbox"/> Pedane a rendere Pallets to return Nr. <input type="checkbox"/> Pedane rese Pallets returned Nr.			
11) Riserva ed osservazioni del trasportatore Carrier's reservations and observations Reserves, et observations du transporteur				18) <b>Trasporto combinato (intermodale)          Combined Transport (intermodal)          Transport combiné (intermodal)</b>  <i>Terminal di partenza</i> <span style="float: right;"><i>Terminal di arrivo</i></span> <i>Departure terminal</i> <span style="float: right;"><i>Arrival terminal</i></span> <i>Terminal de départ</i> <span style="float: right;"><i>Terminal d'arrivée</i></span> <b>SEGRATE</b> <span style="float: right;"><b>IT</b></span> <span style="float: right;"><b>GTS LAMASINATA - Bari</b></span> <span style="float: right;"><b>IT</b></span>											
12) Istruzioni pagamento del nolo / Instruction as to payment for carriage / Prescriptions d'affranchisement <input type="checkbox"/> Assegnato/Paid/Non				13) Completato e stabilito in <b>Bari (IT)</b>				19) <input checked="" type="checkbox"/> No <input type="checkbox"/> Yes Presenza autista al carico Driver present at loading chauffeur présent au chargement							
21) Timbro e firma del mittente/caricatore Signature and stamp of the sender/loader Signature et timbre de l'expéditeur/chargeur		22) Timbro e firma del trasportatore Signature and stamp of the carrier <b>DIANA TRASPORTI SRL          DIANA          STRADA FARNESIANA 47          Placenza</b>		23) Timbro e firma del trasportatore Signature and stamp of the carrier  		24) <b>Marca ricevuta</b> <b>Goods received</b> <b>Marchandises reçues</b> Orario d'ingresso Arrival time Heure d'arrivée Orario di uscita Departure time Heure d'arrivée									
Targa Motrice Tractor number plate Numéro d'immatriculation de la motrice		Targa Rimorchio Trailer number plate Numéro d'immatriculation de la motrice		Targa Motrice Tractor number plate Numéro d'immatriculation de la motrice		Targa Rimorchio Trailer number plate Numéro d'immatriculation de la motrice									
Luogo e firma del mittente Place Signature and stamp of the sender		Luogo e firma del destinatario Place Signature and stamp of the consignee		Luogo e firma del destinatario Place Signature and stamp of the consignee		Luogo e firma del destinatario Place Signature and stamp of the consignee									